

11.3.2013

B7-0086/3

Emendamento 3

Rebecca Harms

a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione

Amalia Sartori

a nome della commissione per l'industria, la ricerca e l'energia

Valutazioni dei rischi e della sicurezza ("prove di stress") delle centrali nucleari nell'Unione europea e attività collegate

B7-0086/2013

Proposta di risoluzione

Paragrafo 4 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione

Emendamento

4 bis. sottolinea che le prove di stress non rappresentano un metodo per raffrontare la sicurezza delle diverse centrali, né forniscono risposte in merito all'effettivo livello di sicurezza delle centrali europee;

Or. en

11.3.2013

B7-0086/4

Emendamento 4

Rebecca Harms

a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione

Amalia Sartori

a nome della commissione per l'industria, la ricerca e l'energia

Valutazioni dei rischi e della sicurezza ("prove di stress") delle centrali nucleari nell'Unione europea e attività collegate

B7-0086/2013

Proposta di risoluzione

Paragrafo 4 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione

Emendamento

4 ter. deplora che non sia stata ordinata la chiusura delle centrali nucleari per le quali le prove di stress hanno evidenziato le più serie preoccupazioni in materia di sicurezza;

Or. en

11.3.2013

B7-0086/5

Emendamento 5

Rebecca Harms

a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione

Amalia Sartori

a nome della commissione per l'industria, la ricerca e l'energia

Valutazioni dei rischi e della sicurezza ("prove di stress") delle centrali nucleari nell'Unione europea e attività collegate

B7-0086/2013

Proposta di risoluzione

Paragrafo 4 quater (nuovo)

Proposta di risoluzione

Emendamento

4 quater. riconosce che finché le centrali e gli impianti nucleari continueranno a essere operativi, vi sarà sempre un rischio residuo, per quanto remoto, che si verifichi un grave incidente, indipendentemente dai risultati delle prove di stress;

Or. en

11.3.2013

B7-0086/6

Emendamento 6

Rebecca Harms

a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione

B7-0086/2013

Amalia Sartori

a nome della commissione per l'industria, la ricerca e l'energia

Valutazioni dei rischi e della sicurezza ("prove di stress") delle centrali nucleari nell'Unione europea e attività collegate

Proposta di risoluzione

Paragrafo 4 quinquies (nuovo)

Proposta di risoluzione

Emendamento

4 quinquies. sottolinea che le prove di stress non tengono conto degli effetti della degradazione, in particolare quelli causati dall'invecchiamento degli impianti/dalla fatica dei materiali, ma si basano sui fascicoli di sicurezza delle licenze delle singole centrali, che sono in molti casi obsoleti;

Or. en

11.3.2013

B7-0086/7

Emendamento 7

Rebecca Harms

a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione

Amalia Sartori

a nome della commissione per l'industria, la ricerca e l'energia

Valutazioni dei rischi e della sicurezza ("prove di stress") delle centrali nucleari nell'Unione europea e attività collegate

B7-0086/2013

Proposta di risoluzione

Paragrafo 12 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione

Emendamento

12 bis. esprime profonda preoccupazione per il fatto che nessun reattore nucleare può resistere con certezza a un impatto con un grande aereo da carico o per il trasporto di passeggeri, né può essere completamente protetto contro attacchi terroristici, sabotaggio o eventi bellici;

Or. en

Emendamento 8**Rebecca Harms**

a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione**B7-0086/2013****Amalia Sartori**

a nome della commissione per l'industria, la ricerca e l'energia
 Valutazioni dei rischi e della sicurezza ("prove di stress") delle centrali nucleari nell'Unione europea e attività collegate

Proposta di risoluzione**Paragrafo 13***Proposta di risoluzione**Emendamento*

13. sottolinea che nell'UE vi sono 47 centrali nucleari, dotate nel complesso di 111 reattori, nei cui dintorni, entro un raggio di 30 km, vivono oltre 100 000 persone; deplora che la portata delle prove di stress non sia stata estesa per valutare la preparazione alle emergenze al di fuori dei siti delle centrali, malgrado l'importanza rivestita da questo fattore nel limitare gli effetti dei potenziali incidenti nucleari sulla popolazione; ***plaude all'iniziativa intrapresa dalla Commissione, con il sostegno dell'ENSREG, riguardante l'avvio di uno studio incentrato sulle regioni transfrontaliere dell'UE, avente lo scopo di formulare raccomandazioni, entro la fine del 2013, anche in merito alle misure preventive contro l'emergenza al di fuori dei siti delle centrali, e chiede che i relativi risultati siano pubblicati entro la fine del 2014;*** raccomanda, in tale contesto, di assicurare la partecipazione delle autorità transfrontaliere competenti a livello nazionale e regionale, considerando i loro piani d'azione in materia di sicurezza e l'esperienza nei processi di informazione e comunicazione, qualora le centrali nucleari siano situate in diretta prossimità dei confini nazionali;

13. sottolinea che nell'UE vi sono 47 centrali nucleari, dotate nel complesso di 111 reattori, nei cui dintorni, entro un raggio di 30 km, vivono oltre 100 000 persone; deplora che la portata delle prove di stress non sia stata estesa per valutare la preparazione alle emergenze al di fuori dei siti delle centrali, malgrado l'importanza rivestita da questo fattore nel limitare gli effetti dei potenziali incidenti nucleari sulla popolazione; ***chiede alla Commissione, nell'ambito della prossima direttiva sulla sicurezza nucleare,*** di formulare raccomandazioni in merito alle misure preventive contro l'emergenza al di fuori dei siti delle centrali ***a livello transfrontaliero e nazionale;*** raccomanda, in tale contesto, di assicurare la partecipazione delle autorità transfrontaliere competenti a livello nazionale e regionale, considerando i loro piani d'azione in materia di sicurezza e l'esperienza nei processi di informazione e comunicazione, qualora le centrali nucleari siano situate in diretta prossimità dei confini nazionali;

11.3.2013

B7-0086/9

Emendamento 9

Rebecca Harms

a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione

B7-0086/2013

Amalia Sartori

a nome della commissione per l'industria, la ricerca e l'energia

Valutazioni dei rischi e della sicurezza ("prove di stress") delle centrali nucleari nell'Unione europea e attività collegate

Proposta di risoluzione

Paragrafo 13 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione

Emendamento

13 bis. esorta la Commissione a formulare le raccomandazioni necessarie in merito alle misure preventive contro l'emergenza al di fuori dei siti delle centrali, tenendo conto dei vari livelli di radioattività, della durata della situazione di emergenza, (giorni, settimane, mesi), delle zone di evacuazione diretta (ad esempio un raggio di 5, 10, 20, 30, 30+ km), dei criteri di evacuazione, dei criteri prioritari di evacuazione volontaria e dei criteri di disponibilità dell'equipaggiamento (ad esempio i mezzi di trasporto);

Or. en

11.3.2013

B7-0086/10

Emendamento 10

Rebecca Harms

a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione

Amalia Sartori

a nome della commissione per l'industria, la ricerca e l'energia

Valutazioni dei rischi e della sicurezza ("prove di stress") delle centrali nucleari nell'Unione europea e attività collegate

B7-0086/2013

Proposta di risoluzione

Paragrafo 24 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione

Emendamento

24 bis. chiede una direttiva sulla sicurezza nucleare efficace e ambiziosa che garantisca il massimo livello di sicurezza e protezione degli impianti nucleari, in particolare attraverso la definizione e l'attuazione di norme vincolanti in materia di sicurezza nucleare che tengano conto delle pratiche all'avanguardia in uso nell'UE a livello tecnico, normativo e operativo;

Or. en

11.3.2013

B7-0086/11

Emendamento 11

Rebecca Harms

a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione

B7-0086/2013

Amalia Sartori

a nome della commissione per l'industria, la ricerca e l'energia
Valutazioni dei rischi e della sicurezza ("prove di stress") delle centrali nucleari nell'Unione europea e attività collegate

Proposta di risoluzione

Paragrafo 25 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione

Emendamento

25 bis. invita la Commissione a presentare una proposta volta a garantire l'assoluta ed effettiva indipendenza funzionale delle autorità nazionali di regolamentazione in materia nucleare da qualunque ente o istituzione che promuova o gestisca l'energia nucleare; chiede alla Commissione, a tal proposito, di separare le proprie funzioni di promozione dell'energia nucleare da quelle legate alla sicurezza, alla salute e alla tutela ambientale;

Or. en

11.3.2013

B7-0086/12

Emendamento 12

Rebecca Harms

a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione

B7-0086/2013

Amalia Sartori

a nome della commissione per l'industria, la ricerca e l'energia
Valutazioni dei rischi e della sicurezza ("prove di stress") delle centrali nucleari nell'Unione europea e attività collegate

Proposta di risoluzione

Paragrafo 28

Proposta di risoluzione

Emendamento

28. accoglie favorevolmente, *in tale contesto*, l'intenzione della Commissione di *proporre strumenti legislativi e non legislativi* nel settore della responsabilità e dell'assicurazione nucleare; *ricorda che la responsabilità civile in ambito nucleare è già oggetto di convenzioni internazionali (Parigi e Vienna)*; ritiene tuttavia che gli operatori nucleari e i titolari di licenze per la gestione dei rifiuti *debbano* disporre di *disposizioni relative alla piena garanzia finanziaria che gli permettano di coprire interamente tutti i costi di cui sono responsabili per quanto concerne i danni causati alle persone e all'ambiente in caso di incidente*; invita la Commissione, a tal proposito, a presentare proposte in materia entro la fine del 2013;

28. accoglie favorevolmente l'intenzione della Commissione di *presentare una proposta legislativa* nel settore della responsabilità e dell'assicurazione nucleare; *sottolinea la necessità* che gli operatori nucleari e i titolari di licenze per la gestione dei rifiuti *siano tenuti a* disporre di *tutti i mezzi finanziari, attraverso un'assicurazione e altri strumenti finanziari, necessari a coprire integralmente il costo dei* danni causati alle persone e all'ambiente in caso di *incidenti nei loro impianti*; invita la Commissione, a tal proposito, a presentare proposte in materia entro la fine del 2013;

Or. en

11.3.2013

B7-0086/13

Emendamento 13

Rebecca Harms

a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione

B7-0086/2013

Amalia Sartori

a nome della commissione per l'industria, la ricerca e l'energia

Valutazioni dei rischi e della sicurezza ("prove di stress") delle centrali nucleari nell'Unione europea e attività collegate

Proposta di risoluzione

Paragrafo 29

Proposta di risoluzione

Emendamento

29. invita gli Stati membri a *sostenere la stretta associazione* del Parlamento europeo *agli atti decisi nel quadro del trattato che istituisce la Comunità europea dell'energia atomica (trattato Euratom)*;

29. invita *l'UE e* gli Stati membri a *trattare l'energia nucleare come qualsiasi altra fonte di energia disciplinata dal trattato sul funzionamento dell'Unione europea, nei settori della democrazia, della partecipazione* del Parlamento europeo, *della trasparenza e del pieno accesso alle informazioni da parte del pubblico*;

Or. en